

Vigo  
12-feb.  
1.953

Sr. D. Luís Seoane  
Buenos Aires

Mi querido amigo: Recibí oportunamente tu carta de 20 de enero último. Debo decirte que sigo recogiendo unánimes opiniones elogiosas para tu libro "Fardel do eisilado". Ahora mismo me llega una extensa carta de Rodrigues Lapa, y en ella me dice: "Recebi há dias o livro de Luis Seoane, Fardel de eisilado. Os versos longos e estranhos dão-nos uma impressão de épica robustez, um pouco rude. Tem um acento profundamente original que nos prende. Traduz bem a amargura do emigrante, dentro dum critério avançado e generoso. ¿Sabe alguma coisa deste homem, deste inadaptado talentoso?". Esta opinión tiene innegable validez, porque el que la emite es poco dado a los elogios; es un científico puro que tiende siempre a la sobriedad crítica. Además para él, como ves, eres un desconocido. Claro está que yo me encargaré de informarle detalladamente sobre tu personalidad intelectual y sobre tu labor.

Por cierto que en el Centro tiene a su disposición 258 pesos, que le restan de su colaboración en el extraordinario de la Revista. Quiere que con ~~ella~~ se le adquieran varios libros, cuya relación te adjunto, y que se le envíen a su dirección en Portugal. Importan en total, 217 pesos. Yo escribiré al Centro en este sentido, pero conviene que tú te ocupes de la cuestión para hacerla eficaz.

La dirección de Dionisio Gamallo Fierros que me pides, es "Instituto Ramiro de Maeztú" - Madrid.

Le he escrito a Cunqueiro, Alvariño y del Castillo <sup>reclamándoles</sup> los tomos que se les encargaron. Espero que los envíen pronto. Esta labor, con la de la publicación de los textos de Lanza, Bernárdez y Carbalho, creo que es francamente interesante. Ya no me lo parece la de los otros libros que estáis preparando para imprimir.

Lo que me cuentas de ese retroceso que observas en el Centro, no me extraña. Pero creo que no hay que dejarse dominar por las adversidades. Eso precisamente es lo que satisfaría a determinadas gentes. Tú has hecho una enorme labor que nadie desconoce ya, aunque algún tiempo sólo se supiese a medias. Valiéndote del indudable ascendiente que has ganado, debes de perseverar, pues sería una tremenda pena el que se malograra un tremendo esfuerzo. Me consta -y lo pude apreciar a través de todos cuantos vinieron por aquí- que te consideran con un gran respeto en el orden intelectual; la actitud tuya debe ser la de administrar esta posición favorable para seguir ganando objetivos. Si faltases creo que se daría un gran paso atrás que por ningún motivo es conveniente.

No he recibido aún el número de oct-nov-dic. de la Revista. Antes me la enviaban por correo aéreo, y me llegaba con regularidad; en cambio por vía ordinaria se demora mucho y a veces no se recibe.

Desde Monterrey me envió unas líneas muy afectuosas y expresivas, Dieste. Por cierto que hace tiempo que estoy en deuda con Otero Espasandín, al que no contesté aún a una larga carta. Pero es que el ritmo de trabajo que llevo no me permite respiro alguno, a pesar de la capacidad que tengo para prescindir del descanso.

Me alegra la noticia de que os decidáis a dar otra vuelta por Europa. Espero veros por Vigo, y que podamos charlar más tiempo de infinidad de cosas.

Uno de estos días te enviaré el libro "Escòlma de poesía medieval galega", que acaba de editar Galaxia. La obra constará de cuatro tomos, dos dedicados a poesía medieval y popular, seleccionada por José María Alvarez Blázquez, y otros dos a poesía del Renacimiento y contemporánea, seleccionada por mí.

Nada más. Con saludos muy afectuosos a Maruja, y de Evelina para los dos, te envía un fuerte abrazo

